COCKTAIL

FOUR BEAUTIES MAOTAI COCKTAILS 茅台四大美人鸡尾酒

The Four Great Beauties are four Chinese ancient women who were renowned for their beauty. The four are usually identified as Xi Shi, Wang Zhaojun, Diaochan, and Yang Guifei. These four ladies are famous not only for their beauty but also for their unique personalities and breathtaking life experiences.

沉鱼、落雁、闭月、羞花

四大美人是四位以美貌闻名的中国女性。 这四人通常被认为是西施、王昭君、貂蝉、杨贵妃。 这四位女士不仅因为她 们的美貌而闻名,还因为她们独特的个性和令人惊叹的生活经历而闻名。

西施沉魚 XI SHI

Xi Shi is referenced in the saying of "beauty is in the eye of the beholder". She was said to be so entrancingly beautiful that fish would forget how to swim and sink below the surface upon seeing her reflection in the water. Mixing Yuzu with Moutai will provide a refreshing taste, while at the same time filling your mouth with sweetness. A cocktail with the fragrance of yuzu would be the most elegant way to honor the beauty of Xi Shi, while sipping on the drink would be a great way to appreciate her beauty.

"情人眼里出西施"谚语中的西施据说她美得如此迷人,以至于鱼在看到她在水中的倒影时会忘记如何游泳并沉 入水面。西柚清新甘爽,结合茅台调试出的鸡尾酒,香味和甜味瞬间充斥整个口腔。弥漫西柚清香的鸡尾酒将 是对西施之美最优雅的致敬,而啜饮是欣赏西施之美的最佳方式。

.....

.....

昭君落雁 WANG ZHAOJUN

Wang Zhaojun was said to be so beautiful that her appearance would entice birds in flight to fall from the sky. The cocktail was crafted from the story of Wang Zhaojun embarked on a long journey to the north on horseback when escorted by officials sent by the emperor. It was bitter cold and heavy snowstorm day. However, she made a great contribution to maintaining the peace and friendship between Han Dynasty and Xiongnu State after marriage. Moutai and pineapple juice (a homonym of pineapple in Cantonese: Wonglai) represent the prosperity of the country, and the coconut milk form cover outlines the scene of heavy snow.

昭君出塞,广为流传。王昭君冰雪美人的外表足以引得飞鸟从天而降。 这杯鸡尾酒是根据王昭君在皇帝派的 官员护送下骑马北上长途旅行的故事调制而成的。 那是严寒和大雪暴的日子。 但她婚后为维护汉朝与匈奴的 和平与友谊做出了巨大贡献。 茅台和菠萝汁(粤语黄梨谐音:旺来)代表国家的繁荣昌盛,椰子奶盖勾画出 纷纷大雪的场景

貂蟬閉月 DIAOCHAN

Diaochan lived during the waning years of the Eastern Han and the subsequent Three Kingdoms period. She was said to be so luminously lovely that the moon itself would shy away in embarrassment when compared to her face. The fiery red cocktail is as bright and impressive as Diao Chan's rouge. The cocktail is made with fresh strawberry juice that elevates the sweet tone of Moutai, and it fits perfectly with the sweet and lovely beauty of Diaochan.

貂蝉生活在东汉末年和随后的三国时期。 据说她是如此的可爱,以至于月亮本身与她的脸相 比都会尴尬地回避。 火红色的鸡尾酒就像貂蝉的胭脂一样明亮而令人印象深刻。 这款鸡尾酒采用新鲜草莓汁 调制而成,提升了茅台的甜美基调,与貂蝉的甜美可爱完美契合。

貴妃羞花 YANG GUI FEI

Yang Guifei lived in the 8th century and was the beloved consort of Emperor Xuanzong of Tang. She was said to have a face that puts all flowers to shame. Lychee is Yang Gui Fei's beloved fruit.

The cocktail made with lychee can best represent Yang Guifei's love for lychee. The sweetness from the lychee blends with the spiciness of Moutai, reflects Yang's optimistic and gentle personality, making it a pleasant taste.

杨贵妃生活在公元8世纪,是唐玄宗的宠妃。 话说她的美貌能让所有的鲜花都感到羞愧。 荔枝是杨贵妃最心 爱的水果。运用荔枝调出来的鸡尾酒最能代表杨贵妃对荔枝的热爱。微甜的荔枝调和茅台的辛辣使得相得益 彰,体现杨氏乐观温和的性格,品尝一口心情愉快。

181 MANSION - SKYBAR | DINING | SPA

\$ 28

\$ 2.8





01

COCKTAIL

Y

SUNSET MARGARITA butterfly pea infused tequila,triple sec,lemon and lime juice,sugar syrup	 \$ 18
BUTTERFLY KISSES kiwifruit juice,lime,mint leaves,kiwifruit,lime juice,simple syrup,butterfly pea infused vodka	 \$ 22
WHISKY SMASH Bourbon, Grapefruit,Mint leaves,brown sugar	 \$ 18
STRAWBERRY MOJITO Rum, strawberry, lime, sugar , lime	 \$ 18
PASSION GIN COLLINS dry gin,lemon juice,passion fruits,sugar syrup	 \$20
STOXIC MUSHROOM bsoju, cranberry juice, fireball, grenadine	 \$ 18
MOONWALKER grenadine, butterfly pea, vodka , sprite	 \$ 18
BREEZY BAY malibu, cranberry juice, pineapple mixed fruit	 \$ 18
MISTY FLOWER soju, osmanthus, butterfly pea	 \$ 16
CUP OF TEA homemade black tea syrup, bourbon, ginger, lemon juice	 \$ 18
Bespoke Cocktail	 \$ 18 - 30
BESPOKE MOCKTAIL	 \$ 12 - 20

BEER

SUNTORY THE PREMIUM MALT'S PILSNER	 \$ 14
SUNTORY THE PREMIUM MALT'S BLACK	 \$ 16
SOMERSBY APPLE	 \$ 15
KRONENBOURG BLANC	 \$ 16
Corona Extra	 \$ 15

SOFT DRINKS

COKE	 \$ 5.00
SPRITE	 \$ 5.00
SODA	 \$ 5.00
GINGER ALE	 \$ 5.00
SPARKLING WATER	 \$ 8.50
STILL WATER	 \$ 8.50

TEA

• \$	5
. \$	5
• \$	5
• \$	5
	· \$ · \$ · \$

COFFEE

5	НОТ	 \$	6
5	COLD	 \$	7